

# El Partido Socialista iniciará una enérgica campaña popular para obtener que la Municipalidad deje sin efecto el cobro de basuras para los hogares obreros

La combinación radical—regionalista aprobó un Proyecto de Ordenanza que gravita sobre el pueblo en forma injusta.— Múltiples trabas que perjudican a los trabajadores

Ya en nuestra edición anterior dimos cuenta de que la Municipalidad, con los votos de los regidores radicales y regionalista había aprobado una ordenanza de cobro de derechos de basura que afectaba a toda la población, sin quedar exento ni siquiera la casa más modesta del hogar obrero, sea este propietario o arrendatario.

El Partido Socialista, interpretando el sentir de la clase trabajadora ha iniciado una enérgica campaña a fin de conseguir que queden exentos de este cobro los barrios populares, o sea que ese gravamen municipal, sea aplicado únicamente dentro de las cuatro avenidas, donde vive la burguesía magallánica, y fuera de ese límite a las propiedades mayores de cien mil pesos. El Partido Socialista luchará porque no se le cobre este derecho de extracción de basura al arrendatario obrero que pague me-

nos de seiscientos pesos de arriendo

## Otras Gabelas

No conforme con imponer esta gravoso derecho, la combinación radical regionalista, estableció en su proyecto de ordenanza que el cobro se haría por medio de estampillas, que la venderán recaudadores especiales y aun estableció que nadie podrá cambiarse

de su domicilio, sino tiene un certificado municipal, que acredite que está al día en el pago de este derecho de extracción de basura. O sea que con este acuerdo esta combinación política, pretende primero aumentar la enorme burocracia que hay en la Municipalidad para repartirse esos puestos y enseguida molestar con trámites engorrosos y difíciles a los trabajadores los que tendrán que perder días y días en

conseguirse esos certificados para poderse cambiar de domicilio.

## Desproporción en el cobro

Este cobro de extracción de basura, verdaderamente abusivo, impuesto por los radicales y regionalista, está completamente desproporcionado, pues mientras a un hogar obrero le cobran dos pesos mensuales por este servicio, a un po-

tentado que tiene un palacio avaluado en más de un millón de pesos, solamente le cobran treinta pesos mensuales.

## Alarma en la población

Nuestras informaciones que han dado a conocer a la población un nuevo gravamen que recaerá especialmente sobre las clases modestas de la localidad, ha producido un justificada alarma en el vecindario, una indignación en contra de los representantes radicales y regionalistas, que no hacen en la municipalidad otra cosa que una baja política, cuando no se dedican a imponer tributos abusivos como el que motiva esta información.

En el próximo número daremos mayores informaciones.

—O—

## Profundo malestar existe en el Partido Radical

Por la conducta de sus regidores en la Municipalidad y por el predominio de los intereses ganaderos dentro de esta colectividad

El ambiente político regional, se encuentra en apariencia tranquilo, pero en el fondo hay un marcado malestar, especialmente en el Partido Radical, donde un pequeño grupo de audaces, financiados y apoyados por los ganaderos, están transformando esta colectividad política, en un apéndice de la Asociación de Ganaderos para defender exclusivamente los privilegios de las grandes firmas latifundistas de la región.

Esta tendencia la marcan especialmente los regidores que en la Municipalidad se han dedicado a desarrollar una nefasta acción, en contra de los intereses del pueblo y en clara defensa de los privilegios de los ganaderos.

## Lo que nos dice un radical de fila

Hemos tenido oportunidad de conversar con diversos radicales, y uno de ellos que es hombre que continuamente asiste a las asambleas, nos ha dicho: —“Estoy verdaderamente asqueado de lo que está pasando en el Partido Radical de esta Provincia. Las autoridades del Partido se han entregado maniatados en manos de los ganaderos, lo que equivale a decir, que sean puestos en contra de los intereses del pueblo. La Asamblea Radical por otra parte, no se reúne, pues los cholcloneros están pagados, ya sea directa o indirectamente por

esa corriente ganadera. A muchos los tienen comprometidos con puestos y a otros con ofrecimiento de lotes en la futura parcelación. En total, una corrupción y una competencia por conquistar prebendas. Así los regidores en la Municipalidad han hecho sus arreglos con los regionalistas, para aumentarles los sueldos a los empleados radicales y con una falta de tino inconcebible, aprobaron una ordenanza de cobro de derechos de basuras, que perjudica únicamente al pueblo”.

Estas fueron en sentisís las palabras de este sincero radical, en quien vibran aun los potulados de los patriarcas de este Partido, que lucharon por ideales y por conveniencias individuales, como aumentos de sueldos, puestos, o lotes.

## Debe prohibirse el tráfico de autos particulares los días de fiestas

Es necesario cooperar al ahorro de bencina que imponen las circunstancias actuales

A numerosos viajeros que han llegado hasta esta localidad, les hemos escuchado exclamaciones de admiración al contemplar la enormidad de autos particulares que circulan libremente dentro de la ciudad, y hasta han llegado a manifestar que en distribución de nafta, Punta Arenas es la ciudad privilegiada en todo el País.

El Supremo Gobierno, en atención a la difícil situación creada por la guerra y por la restricción de bencina que recibimos ha impartido instrucciones en el sentido de disminuir en lo posible el gasto de este combustible, para dedicarlo a la industria y demás actividades

que lo necesitan imprescindiblemente. Es así como en Santiago y Valparaíso por ejemplo, casi no se ven automoviles particulares.

Sin embargo en esta localidad vemos como muchos automoviles circulan sin necesidad alguna, destinados exclusivamente para paseo y diversión de sus propietarios, mientras tanto los camiones y los motores de las faenas ganaderas, no tienen la cantidad necesaria para sus actividades.

En esta forma, como un medio de cooperar al ahorro de nafta que se está imponiendo en todo el país, la autoridad encargada

(Pasa a la pág. 2)



Año II | Punta Arenas, Febrero 3 de 1943 | Núm. 189

»CRONICA» aparece  
Miércoles y Domingo



# Los hombres nada valen

La lucha social tiene muchas alternativas, porque ella es realizada por «hombres» y el ser humano, esencialmente variable, de aquí, el principio general establecido por los sociólogos, que los acontecimientos históricos, no son el producto de la acción de determinados hombres, sino que la resultante de causas, que viven en la masa de la población y en las contradicciones del régimen imperante.

El marxismo especialmente, con su interpretación materialista de la historia, ha dejado en claro, que si bien en determinadas épocas sociales, el «hombre» puede ser un factor determinante en los acontecimientos, esto sucede en muy limitadas circunstancias, pues los «genios» se dan en la naturaleza de tarde en tarde.

Nuestra era, recuerda únicamente tres genios; Cristo, Marx y Lenin.—Ha habido muchos otros grandes hombres, pero ellos no han sido, más que accidentes en el desenvolvimiento social del progreso de la humanidad. Y por rara coincidencia, estos tres puntames del progreso han cimentado las bases del socialismo, uno en forma romántica y los otros dos en forma científica.

Los verdaderos luchadores sociales, los que sienten

una doctrina, no se identifican con determinados «hombres» aunque estos, interpreten en un momento dados sus ideales, por que se corre el riesgo de que esos «hombres» cambien, y entonces sufre el ideal. El corazón de las masas debe vibrar únicamente con los principios, con las ideas, y cerrar los ojos, a los elementos que las traducen, o sea distinguir entre los «hombres» que las propagan y los principios mismos.—A los «hombres» hay que aprovecharlos en cuanto pueden servir a la doctrina, pero nunca deben estar por sobre ella.

Solamente una vez que el «hombre» que ha dado su existencia por un ideal, se le puede transformar en bandera, en símbolo de nuestra aspiraciones, porque ya no hay temor de que veamos frustrados nuestros ideales, por mutaciones de ese ser imperfecto que se llama «hombre».

El socialismo chileno tiene esta insignia en Eugenio Matte Hurtado. Y la juventud Socialista en los mártires Barreto Llanos y Bastias.

Solamente estos seres pueden tener un altar nuestros corazones. Ningún otro «hombre» debe desviarnos de nuestra doctrina, por muy «leader» que se crea.

Juan Cristóbal

## Encomiástica carta del Presidente de la República al señor Salvador Allende

**Con motivo de aceptarle la renuncia que hizo de su cargo de Vice-Presidente Ejecutivo de la Caja de Seguro Obrero**

Santiago 2.— Ha sido muy comentada en todos los círculos políticos y en general en esta localidad, la encomiástica carta dirigida por S. E. el Presidente de la República, don Juan Antonio Ríos, al señor Salvador Allende, con motivo de la renuncia que éste formulara del cargo de Vice-Presidente Ejecutivo de la Caja de Seguro Obrero. En su carta el Primer Mandatario de la Nación reconoce la honradez y corrección de la ac-

tuación del señor Allende al frente de la Caja de Seguro Obrero, lo que es un dementiz rotundo a la campaña tendenciosa realizada por la prensa de derecho y por ciertos emboscados en contra del señor Allende.

S. E. lamenta profundamente que tenga que perder a un colaborador tan eficiente y capaz como el doctor Allende, que demostró energía y corrección en todas sus actuaciones. (El corresponsal)

## Parece que no hay entendimiento entre Grove y Godoy

**Pues ninguno de los dos quiere estar a las ordenes del otro**

Santiago 2.— Se ha tenido conocimiento de las diversas diligencias habidas entre el Partido Socialista de Trabajadores encabezado por el Diputado Cesar Godoy y el Senador Marmaduke Grove que tiene a su disposición a otro pequeño grupo de socialistas, pero por las informaciones proporcionadas por gente autorizada se sabe que esas gestiones no prosperarán en

atención a que las exigencias del señor Grove, al aceptar entrar al Partido Socialista de Trabajadores, sería a base de que lo designaran Secretario General y Jefe Supremo de esa fracción, que el señor Cesar Godoy no habría aceptado, pues se cree el genuino representante de la corriente que arrancó del Socialismo chileno.

El corresponsal.

(De la 1ra. pág.)

### Debe prohibirse.....

del racionamiento de este combustible, debería prohibir los días domingos y de fiestas, la circulación de los automóviles particulares bajo pena de duras sanciones económicas. Lanzamos esta idea, que esperamos sea recogida por quien corresponda.

## Los Ministros Socialistas insistieron en sus renunciaciones

Santiago 2.— Cumpliendo los acuerdos del noveno congreso del Partido Socialista recientemente celebrado en Rancagua, el Comité Central reunido antes de ayer, bajo la presidencia del Secretario General doctor don Salvador Allende, acordó darle instrucciones a los Ministros del Partido señores Manuel Hidalgo, Miguel Etchebarne y José Arriagada, para que reiteren ante S. E. la renuncia de sus cargos, pues el Partido Socialista, seguirá colaborando y defendiendo al Gobierno sobretodo ahora que ha aprobado la línea impartida por el Socialismo de romper las relaciones diplomáticas con los países totalitarios, pero sin tener responsabilidad ministerial, para terminar con la mezquina campaña sostenida por la Derecha y por algunos sectores envidiosos del crecimiento del Partido Socialista, a quien culpaban de todos los desaciertos del Gobierno.

El Secretario General Sr. Allende comunicó ayer esta decisión a los Ministros socialistas, los que la aceptaron y en efecto, poco después se entrevistaron con S. E. el Presidente de la República y con el Ministro del Interior, para poner en su conocimiento esta situación y reiterar sus renunciaciones, en el carácter de indeclinables. El corresponsal.

Santiago 2.— Hoy se efectuó una larga conferencia entre S. E. don Juan Antonio Ríos, los Ministros Socialistas y el Secretario General del P. S. doctor Salvador Allende en la que S. E. agradeció al P. S. la cooperación desinteresada que le había prestado y que esperaba que apenas se aclarara un poco mas la política nacional, y terminaran las rencillas de círculos y la acción nefasta de la derecha, designaría nuevamente a militantes Socialistas en el Ministerio.

Que negociado pretenderán realizar los regionalistas y radicales que necesitan eliminar de la Municipalidad al Abogado señor Néstor Donoso.- El pueblo debe de estar ALERTA



**MUNICIPAL  
HOY**

MATINE Don Floripondio

VERMOUTH Marineros en Farra

**PALACE  
HOY**

MATINE Camarada X

VERMOUTH Y NOCHE Programa Cómico Honor de un Presidario

**POLITEAMA  
HOY**

MATINE Don Floripondio

VERMOUTH Y NOCHE Esposa Alquilada



COLABORACION

# Examen Clínico de tres radicales y tres regionalistas

Se nos ha brindado en este último tiempo un maravilloso espectáculo cómico, que ha tenido por escenario la Municipalidad y por personajes centrales a tres radicales y a tres regionalistas.

Su presentación se ha centralizado en prédicas de moral, corrección y otras cualidades de que siempre ellos carecieron, pues su pasado político, es lo más sucio y repugnante que en nuestro medio ha sido posible concebir.

Allí tenemos a un ex-alcalde, furibundo anti-radical hace algunos años, posteriormente renuncia, con declaraciones románticas, a la tienda del señor Turina, y jura a sus "admiradores" que jamás entrará al partido "que siempre odió" y si fuera lo contrario "que lo escupan en la cara".

Horas solamente transcurrieron de esa declaración, pero horas fecundas ya que se consiguió un lote, para que hiciera todo lo contrario. Como una demostración del desprecio por esta actitud, el diario Regionalista "La Voz de Magallanes" le publica su fotografía en posición invertida.

esos fondos deben obtenerse de los escualidos bolsillos de la clase trabajadora y media de la ciudad. Por el contrario, las mayores obligaciones que impone el progreso, deben ser satisfechas por los contribuyentes adinerados que son los que aprovechan precisamente de las ventajas del adelanto local.

En la forma acordada, no puede llevarse a la práctica, ese cobro de la extracción de basuras, y esperamos que el Señor Intendente en su carácter de Asamblea Provincial, que tiene que darle su aprobación, procederá a reparar éste acuerdo municipal.—Si no lo hace la autoridad, seguramente que lo impondrá el pueblo, con su unidad y acción.

El tiempo sigue su curso. Hoy ese personaje, que mucho mejor está dirigiendo el movimiento hipico, que en el banco municipal, junto a dos de sus actuales correligionarios, un borrachín y un asalariado de la localidad se prestan para consumir algo, que los revela de cuerpo entero, como elementos mediocres, cegados por la pasión, que crea la ignorancia supina, la mala intención y la tremenda amargura de ser postergados en sus ambiciones.

Estos tres politicastro, se suman cobardemente a la banda que cometiendo un atraco simple y vulgar, ha dejado un sello de vergüenza en el seno de la Municipalidad, llegando hasta el lodo inmundo de la venganza mezquina y la agresión repudiable, prestando sus votos para echar a un funcionario, a quienes ellos mismos lo han visto de safiar posiciones y entregarse por entero, a causas precisamente que no han sido de la tienda política en que milita, sino la de esos mismos radicales.

De ese ex-alcalde y empleado de la Sociedad Rural, no podía esperarse otra cosa. De un cadáver político no se puede pretender que expida otro olor, que el de la pudrición, roído por sus propias culpas. De los otros dos que le sirvieron de compañeros no se puede decir, lo mismo, porque nunca nadie, que se considere

cuerto, puede haberlos considerado elementos de figuración política. El primero un señor "chocho" con bastante amor a baco, charlatan y agorero, deseoso de ser siempre considerado por sus grandes correligionarios, inclinado a las cosas no muy limpias y oportunista, con su posición siempre indefinida. El segundo, o sea el empleado del nazismo, por ser más mediocre, aún hay menos que decir. Mucho aficionado a la "pelota", lo que lo ha hecho identificarse con la movilidad de este instrumento deportivo. Un poco disparatado, cuando no griton inconsecuente, que se mete siempre en asuntos, problemas o cosas, que su mentalidad no le permite comprender, es ahora el "niño" mimado de su nuevo aliado,

El Alcalde farmacéutico, es un hombre de pensamiento inflado, que es muy diferente a grandes pensamientos. Sufre de farfarronitis aguda. En ignorancia se saca un siete e igual nota en tendencia nazista. Es torpe, inconsecuente y mal agradecido. Un enfermo de arribismo y ambición. Como su antecesor está haciendo mérito, para que le donen algo en "pantano",

De los dos secuaces del Alcalde no me ocuparé. Han hablado cosas tan interesantes en el seno de la Corporación, que sus "profundos conocimientos", su vibrante verba, su agilidad de pensamiento, ha hecho que cualquier articulista no se atreva a mencionarlos, justificándose así que en las relaciones de prensa de las sesiones municipales, se omitan "involuntariamente" sus nombres.

ALEXIS

Bazar y Librería  
**UNIVERSO**  
de  
L. Fernández y Cía.  
ROCA 976

Artículos para escritorio y para colegiales  
Precios especiales para revendedores

**EMPOBIO de CAFE**  
"LA BRASILEÑA"  
Los mejores cafés  
Valdivia 1979  
Teléfono 309  
Jovino Fernández

PARA NOVEDADES  
VISITE SIEMPRE

**Casa Zanzi**

Bories esq. Ecuatoriana  
Casilla 279.—Fono 158

CUANDO USTED VAYA  
A NATALES  
HOSPEDESE EN EL  
**HOTEL VICTORIA**  
DE  
MARGARITA P. de IGLESIAS

## Al Personal del Frigorífico Tres Puentes

**ANGEL BANDERA F. —**

Tiene el agrado de poner en conocimiento de su clientela que este año regirán los siguientes precios:

Almuerzo completo, con vino	\$ 6,50
» » sin vino	» 5—
Por plato	» 1,50
Desayuno u once completa	» 2—

Atención esmerada, comida sana y abundante

## ¡Trabajo y Justicia es nuestro lema!

La Cooperativa de Calzado formada para el trabajo constante de los obreros, ofrece sus productos a los trabajadores y pueblo en general. Garantizando que son construídos con materiales traídos directamente de las mejores Fábricas del Norte. ¡Ayude a esta Pequeña Industria para el Progreso de la Región y en Bien de la Patria. VISITE SUS TALLERES en: MEJICANA a orilla del Río y en Balmaceda.

"CRONICA"  
Publicación Independiente  
REDACCION Y ADMINISTRACION  
— Errázuriz 438 —  
PRECIO DE VENTA:  
Número suelto 40 ctvs.

**CRONICA**

Punta, Arenas Febrero 3 de 1943

### Cobro de extracción de basuras

La Ilma. Municipalidad de esta localidad en sesión del 25 del mes ppdo. acordó cobrar al vecindario el servicio de extracción de basuras y fijó las tasas correspondientes.

Este acuerdo adoptado por la mayoría radical-regionalista viene a perjudicar grandemente a la clase trabajadora, ya que no habrá hogar obrero, ya sea propietario o arrendatario, que no tendrá que pagar la extracción de basura, encareciendo aun más en esta forma el costo de la vida.

No hace mucho, el pueblo de Punta Arenas, en el mes de Octubre recién pasado se irguió valientemente, exigiendo al Gobierno que encareciera resueltamente el encarecimiento de los artículos de primera necesidad. La Confederación de Trabajadores de Chile, Consejo Provincial de Magallanes, patrocinó un paro general que contó con la simpatía y colaboración de toda la población, a fin de conseguir este objetivo. Ahora la Municipalidad, el organismo representativo de las actividades comunales, con un desconocimiento absoluto de la labor, y con un desprecio radical, por la clase trabajadora, acordó el cobro de un derecho municipal, por la extracción de basuras, en tal forma, que gravita pesadamente sobre los sectores modestos de la población.

No negamos que la Corporación Comunal necesita mayores rentas para satisfacer sus múltiples obligaciones frente a la sociedad, pero estamos completamente en desacuerdo con la mayoría regionalista-radical, que



# Cuando el Alcalde dice la verdad sobre los trabajos realizados en su domicilio particular con fondos municipales

En un Oficio a la Dirección de Obras le pide que le pasen el Presupuesto para pagarlo y en la cuenta a la Municipalidad, dice que la Dirección de Obras hizo ese trabajo por su cuenta.

## Contradicción manifiesta

En nuestro deseo de informar ampliamente a la población sobre los escándalos que se están produciendo en la Municipalidad de Magallanes, hemos dado a conocer diversos documentos públicos emanados de las propias autoridades, que dicen relación con el grave denuncio de malversación de fondos municipales, efectuado por un regidor en contra del Alcalde titular señor Carlos Turina Blazina.

### Primeramente pide el Presupuesto

Hemos publicado el oficio N.º 1.001 (urgente) de fecha 21 de Diciembre de 1942, en que el señor Turina dice a la Dirección de obras que a fines de Marzo y comienzos de Abril de ese año, se hicieron trabajos en su propiedad particular de Waldo Seguel 433 y se extraña que no se le haya pasado el presupuesto y la orden de pago respectiva.

Este documento público es una confección del se-

ñor Alcalde de la efectividad de esos trabajos que fueron hechos en beneficio propio del Sr. Turina, y no cabe equivo alguno ante la claridad del mencionado oficio.

### Sin embargo después se desdice

A pesar de haber reconocido que estaba obligado a pagar esos trabajos, tal vez después se dio cuenta de la gravedad del hecho, entonces reaccionó y consideró que era más conveniente negar toda participación en el asunto. Así cuando dió cuenta a la Corporación Municipal, sobre la denuncia de malversación de fondos, hecha por el regidor señor Crescencio Soto, el señor Turina en su oficio N.º 1.018 manifiesta lo siguiente: "Estas aguas vertían también a través de mi propiedad a la calle Waldo Seguel y a la calle Talca, donde dañaban las obras de pavimentación. El señor Director de Obras estudió este aspecto y resolvió que podría subsanarse SI EL SUSCRITO

PERMITÍA CAPTAR E-SAS AGUAS POR MEDIO DE DRENAJE y vaciarlas al desagüe particular de MI PROPIEDAD, ya que los desniveles no permitían llevarlas hasta la Avenida España. En razón de esta explicación del señor Director, no tuve inconveniente alguno en que el trabajo se llevara a efecto". Y después agrega: "Ni se me ha dado aviso alguno acerca de si corresponde al suscrito u a otros vecinos pagar los gastos de la obra".

### ¿Cuándo estaba diciendo la verdad el Alcalde?

Como se vé hay manifiesta contradicción entre dos documentos oficiales firmados por el Alcalde Sr. Turina, ¿Cuándo decía la verdad el Alcalde regionalista? In discutiblemente en el primer oficio que fue hecho inmediatamente después de la sección en que se denunció este escándalo, y por tanto no tuvo tiempo el Sr. Turina de consultar a sus abogados o consejeros. sobre el modo de eludir la responsabilidad que le le cabía por este vergoso denuncio. Aun tenemos mayores antecedentes, que justifican la denuncia del regidor señor Soto, que iremos publicando paulatinamente.

Lea en nuestra próxima edición "TOPAZIN"

#### LECTOR:

Prefiera siempre para sus compras las casas comerciales que avisan en este periódico. Le garantizamos corrección y espléndidas mercaderías

# Por intransigencia de Armadores hay peligro de una huelga legal

No quieren acceder a las peticiones del Sindicato de Gente de Mar

En su oportunidad el Sindicato de Gente de Mar presentó a los Armadores locales el correspondiente pliego de Contrato Colectivo de Trabajo, el que ha estado discutiéndose largamente sin llegar a ningún entendimiento.

Apesar de que los trabajadores han dado toda clase de facilidades rebajando enormemente sus pretensiones de aumento de salarios, se han encontrado con una absoluta in-

transigencia por la patronal, de tal manera que este conflicto ha sido que ser sometido a la Ley, a la Junta de Conciliación y Arbitraje.

Si el fallo de este organismo no es aceptado por ambas partes quedará abierto el camino para una huelga legal, la que traería como consecuencia el paro de los barcos de la región.

# Evolución y Revolución

De Nicolas Bujarin

Los sabios burgueses niegan el carácter contradictorio de la evolución. Esto lo hacen por su temor a la lucha de clases, o por sus deseos de encubrir las contradicciones sociales. Su temor a la revolución, les hace rechazar los cambios bruscos. Toda su sabiduría está contenida en el siguiente raciocinio: no hay cambios violentos en la Naturaleza; no puede haber tales cambios violentos en ninguna parte; por lo tanto, proletarios, no os ocupéis de hacer la revolución! De aquí se deduce, y viene a ser evidente, que la ciencia burguesa contradice los postulados científicos más esenciales. En efecto, todo el mundo sabe que ha habido muchas revoluciones en la sociedad humana, ¿Puede alguien acaso negar que hubo una revolución inglesa o una revolución francesa, o la de 1848, o la rusa de 1917? Si estos cambios violentos han tenido lugar en la sociedad, y están todavía ocurriendo, la ciencia no puede negarlos, rehusándose a reconocer lo ocurrido, sino que debo tratar de comprender estos cambios súbitos y explicarlos.

Las revoluciones en la sociedad son el equivalente de los saltos en la Naturaleza. Ellas no caen un día cualquiera del cielo. Son preparadas por to-

do un proceso evolutivo previo, así como el agua hirviente lo es por el proceso térmico, o como la explosión de la caldera por la presión creciente del vapor en sus paredes. Una revolución en la sociedad significa su reconstrucción, "un cambio estructural del sistema". Ella llega como consecuencia inevitable de las contradicciones entre la estructura de la sociedad, y las exigencias de su desarrollo.

Así, pues, en la sociedad como en la naturaleza, tienen lugar cambios bruscos; tanto en la una como en la otra, estos cambios son preparados por el curso anterior de las cosas; en otras palabras tanto en la sociedad como en la Naturaleza, la evolución (desarrollo gradual), conduce a la revolución (salto): "los cambios violentos presuponen una evolución anterior o los cambios graduales conducen a cambios bruscos. Estos son dos momentos necesarios de un mismo proceso".

N. BUJARIN

modas

Clarisa P. de Silva

Ofrece sus servicios profesionales

CALLE CHILENA 1041

EL MEJOR CALZADO

# Barassi

'Electrón' Taller eléctrico  
BORDES 571 — FONO 1821

Mattson & Cia.

Ofrece a Ud. sus servicios en el ramo de electricidad, instalaciones y reparaciones interiores, arreglos de motores, dinamos, embobinaje, carga de baterías e imanes y arreglos de todas clases de artefactos eléctricos

Atención esmerada — Personal competente — Autorizado por la Dirección General de Servicios Eléctricos